

# ZUSATZKARTE

Arbeitskarren  
(Ausnahmefz.) \* )

Fabrikmarke  
L I E B H E R R

A 9 2 1  
Ab Fahrgest.-Nr. = 1001

Typenschein-Nummer  
CH 5495 06

ERKENNUNGSMERKMALE: "A 921" auf Hersteller-Plakette, vorn, rechts auf Oberwagen  
"921" beidseitig auf Schwenkarm sowie am Fahrzeugheck  
"921 A" vor Fahrgestell-Nr. (nicht auf Plakette)

Fahrgestellnummer eingeschlagen vorn, rechts auf Oberwagen  
Motorkennzeichen eingeschlagen "F4L912" auf linker Motorseite, unter Anlasser, angen. Plakette  
Hersteller LIEBHERR-HYDRAULIKBAGGER GmbH, (D) Importeur CRANAG AG, Baumaschinen, Rothrist

FAHRGESTELL Anz. Achsen 2 Anz. Räder 8\*\* Antrieb Allrad  
Lenkung links "Orbitrol" Lenkhilfe hydraulisch  
Betriebsbremse Drucklufthydraulisch, 1-Kreis, IB, a. alle Räder  
Hilfsbremse ) Federsp., sep. Beh., IB, a. HR, Notlösevorr. sep.  
Stellbremse ) Behälter, plombiert; mech. Lösevorr. vorhanden  
Getriebeart mechanisch Anz. Gänge 2 x 2  
Diff. Sperre -- Zughaken V + H Höchstgeschwind. 20 km/h

MOTOR Bauart Reihe Takte 4  
Marke DEUTZ Treibstoff D  
Typ F 4 L 912  
Lage hinten Anz. Zyl. 4  
Bohrung 100 Hub 120  
Hubraum 3768 cm<sup>3</sup> Steuer-PS 19,19  
Leist.-PS 70 (DIN) bei 2500 U/min  
Kühlung Luft  
Lärm 81 dB (A) bei 2650 U/min  
Lärmdämpfung 1 Topf 430x220x115

KAROSSERIEFORM Hydraulikbagger mit Anz. Türen 1  
Führerkabine Schiebedach  
Anz. Plätze: TOTAL 1; vorn   ; Mitte   ; hinten   ; Stehplätze   

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>1935</u> H <u>1935</u>	
	Spurkreis L <u>13,2</u> R <u>13,4</u>	
Achsabstand	<u>2625</u> / ( ) / ( )	
	Aussenabmessungen	Innenabmessungen
Länge	<u>7900</u>	
Breite	<u>2550</u> * )	
Höhe	<u>3900</u> ** )	
Ueberhang V	<u>3800</u>	
II	<u>1475</u>	
S		

Distanz ab Lankrad nach vorne: 5000 mm

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>6220</u>		<u>9780</u>	<u>16000</u> *** )
Nutzlast				
Total	<u>6220</u>		<u>9780</u>	<u>16000</u>
Fabrik-Garantie	<u>6500</u>		<u>11500</u>	<u>16500</u>
Reifen-Dimens.	<u>10.00-20 12 PR</u>			** )
Tragkraft p. Achse	<u>12480</u> (5,5)		<u>12480</u> (5,5)	
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht Anhängelast			kg

Bereifungsvariante:  
11.00-20 12 PR = 13080 kg (5,75)

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage 12 v

Fernlicht \_\_\_\_\_ Lichthupe \_\_\_\_\_

Abblendlicht HELLA K.11135 Standlicht A (E)

Markierlicht V=Standl.+1/A(E) auf Ausleger/H=ML CH 1220402

Warnvorrichtung elektrisch (1-Ton) Lautstärke 90 (dB) A

Scheibenwischer elektrisch Waschanlage \_\_\_\_\_

Schlusslicht HELLA K 23381 Rückstrahler I (E)

Stoplicht HELLA K 23381 Rückfahrlampen \_\_\_\_\_

Kontroll-Nr. -Bel. \_\_\_\_\_ Schildform Hochformat

Rückspiegel 1/innen + 2/ausser Geschw. -Messer \_\_\_\_\_

Richtungsblinker Anordnung II (technisch bedingt)

Vorn HELLA K 12716 seitl. \_\_\_\_\_ hinten HELLA K 23381

Warnblinkanlage vorhanden Arbeitslampen 1/m.Kontrolllampe

Unterlegekeile: 2/ 380 x 200 x 170 \*\*)

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art Arbeitskarren (Ausnahmefz.)

Marke & Typ LIEBHERR A 921

Typenschein-Nummer CH 5495 06

Karosserieform Hydraulikbagger

Plätze : Total 1 (Vorn) \_\_\_\_\_

Leergewicht 16000 Treibstoff D

Nutzlast \_\_\_\_\_ PS 19,19

Gesamtgew. 16000 Hubraum 3768

Anhängelast \_\_\_\_\_

Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz. = 921 A 1481

- \*) Art der Ausnahmen: Breite 2550 mm, Abstand ab Lenkrad nach vorn 5000 mm.
- \*\*\*) Bereifungsvariante: 18-19,5 X = 11500 kg (6,75), Anz.Räder = 4, Höhe = 3970 mm  
 Unterlegekeil = 350 x 300 x 260 mm
- \*\*\*\*) Geprüft mit 1000 mm breitem Tieflöffel; andere Arbeitsgeräte sind bei der Einzelabnahme zu prüfen
- §) Höhe der Lichter technisch bedingt

Auflagen siehe Zusatzkarte I.

Ort und Datum der Prüfung

Rothrist, 3.7./29.9.72

Die Prüfungskommission

(K

Arbeitskarren  
(Ausnahmefz.) \*)

Fabrikmarke  
L I E B H E R R

A 9 2 1  
Ab Fahrgest.-Nr. = 1001

Typenschein-Nummer  
CH 5495 06

Z U S A T Z K A R T E I.

Eintrag im Fahrzeugausweis auf Seite 4:

- Ueberwachung durch Hilfsperson oder bei guter Sicht mit 2 Seitenblickspiegeln vorn
- Oberwagen muss mit Steckbolzen mechanisch gesichert sein
- Auslegerarm muss mit Distanzrohr von 1660 mm gesichert sein
- Schutzanstrich gelb/schwarz beidseitig am Ausleger sowie hinten an beiden Fahrzeug-  
ecken
- Tieflöffel muss mit Stahlseil gesichert sein
- seitliche Abstellstützen hinten müssen eingeschwenkt sein
- Markierlicht vorn an Löffelstiel

Rothrist, 3.7./29.9.72